



SEGUNDA CIRCULAR

VI ENCONTRO LATINO-AMERICANO DE PESSOAS SURDAS E INTÉRPRETES DE LÍNGUAS DE SINAIS

Transformações, reflexões e desafios frente à língua de sinais e à interpretação

Prezadas e prezados colegas,

A Comissão Organizadora tem o prazer de convidá-las/os para o VI Encontro Latino-Americano de Pessoas Surdas e Intérpretes de Língua de Sinais 2025, intitulado “Transformações, reflexões e desafios frente à língua de sinais e à interpretação”, que ocorrerá em Puerto Montt, Chile, nos dias 20, 21 e 22 de novembro de 2025.

Este Encontro está dirigido principalmente a pessoas atuantes nos diversos âmbitos da educação de pessoas surdas, cultura e interpretação em língua de sinais. Também é voltado para pesquisadoras/es dessas disciplinas, educadores surdos, estudantes de graduação e pós-graduação, bem como demais profissionais interessados em aprofundar seus conhecimentos nessas áreas.

O objetivo final é promover um alto nível profissional nas práticas educacionais e garantir uma educação inclusiva de excelência para pessoas surdas.

Esta atividade tem como objetivo final promover um alto nível profissional nas práticas educacionais e garantir uma educação inclusiva de excelência para as pessoas surdas.

O Encontro é organizado pelo Instituto de Especialidades Pedagógicas da Universidad Austral do Chile, sede Puerto Montt, em conjunto com:

- Centro de Pesquisa para a Educação Inclusiva – EDUINCLUSIVA,
- Movimento 42 – Coletivo Intercultural Bilíngue para a pesquisa da Língua de Sinais Chilena,
- Centro de Educadores Surdos do Chile – CES;
- Área de Atenção à Diversidade – Divisão de Educação Geral – Ministério da Educação do Chile.

O VI Encontro será realizado em três dias no Auditório Magna I da Universidad Austral do Chile – Sede Puerto Montt, localizado em Los Pinos, s/n, Balneário Pelluco, Puerto Montt, Chile

Línguas oficiais do evento:

- Língua de Sinais Chilena (LSCh)
- Língua de Sinais Internacional (LSI)
- Espanhol





Atividades do Encontro:

- Apresentações em língua de sinais (LSCh ou LSI)
- Apresentação de pôsteres em língua de sinais, espanhol ou português
- Conferências plenárias
- Minicursos (dias 18 e 19 de novembro)
- Lançamento de livros
- Estandes com materiais didáticos e recursos temáticos.

CHAMADA PARA RESUMOS

O Encontro Latino-Americano 2025 aceita contribuições de qualquer linha de pesquisa relacionada à educação de pessoas surdas, cultura surda e interpretação em língua de sinais.

1. Participação no Encontro

As apresentações no Encontro Latino-Americano de Pessoas Surdas e Intérpretes de Línguas de Sinais 2025 poderão ser realizadas em duas modalidades: comunicações orais em língua de sinais e pôsteres. Cada autor/a poderá participar com no máximo 3 submissões, sendo apenas 1 como autor/a principal ou único/a.

Os temas que serão abordados no Encontro são os seguintes:

- Interculturalidade e educação bilíngue
- Comunidade surda e língua escrita
- Acessibilidade comunicacional e acadêmica
- Ensino-aprendizagem do espanhol escrito
- Metodologia do ensino da língua escrita como segunda língua
- Expressões artísticas (teatro e outras)
- Co-docência e trabalho colaborativo na sala de aula surda
- Interpretação em língua de sinais
- Interpretação em contextos escolares
- Formação de intérpretes de língua de sinais
- Formação de pessoas surdas para ensino de LS como L1 e L2
- Linguística das línguas de sinais
- Lexicografia e elaboração de glossários e dicionários
- Elaboração de corpus em línguas de sinais
- Recursos videogravados em LS
- História e identidade surda
- Apropriação cultural da LS
- Comunidade surda e educação superior
- Ensino de LS como segunda língua
- Privação linguística
- Literatura surda





2. Comunicações orais: Consistirão em apresentações individuais ou em grupo, realizadas em língua de sinais (20 minutos de exposição e 10 minutos de discussão), organizadas por dias temáticos: Educação, Interpretação e Cultura.

3. Pôsteres: Serão apresentações gráficas, individuais ou em grupo. Haverá um espaço reservado para os pôsteres em cada uma das jornadas do Encontro, agrupados por temáticas similares. Durante o dia, não haverá limite de tempo para a apresentação. O formato deverá ser vertical, tamanho A0 (841 mm x 1189 mm).

ENVIO DE RESUMOS

Poderão ser enviados resumos por escrito em espanhol e vídeos sinalizados em LSCh e LSI.

Conteúdo: Os resumos (para comunicações orais e pôsteres) deverão incluir:

- Título da comunicação oral ou pôster.
- Resumo com no máximo 5000 caracteres, incluindo objetivos, metodologia, resultados preliminares ou esperados e relevância do estudo.
- 5 palavras-chave.
- Dados das/os autoras/es: nome completo, filiação institucional e e-mail.
- Modalidade de apresentação: comunicação oral ou pôster.
- Área temática na qual se insere a pesquisa.
- Prazo de envio: os resumos devem ser enviados até **31 de JULHO de 2025**.
- Endereço de envio: **comite.encuentro.pto.montt@gmail.com**. Indicar no assunto do e-mail: “Propuesta de ponencia/poster”.

Apresentações de propostas em língua de sinais

Os resumos em vídeo deverão ser em LSCh ou LSI, com duração máxima de 5 minutos.

Para enviar resumos em vídeo, siga as instruções a seguir: grave o vídeo usando seu celular/computador/câmera na posição horizontal, com a pessoa sinalizando de frente para o dispositivo. Faça o upload do vídeo em seu canal do YouTube (modo privado, visível apenas para quem tiver o link) e cole o link no formulário de envio, que também deve incluir o título do resumo e 5 palavras-chave.

Cada resumo sinalizado também deve incluir objetivos, metodologia, resultados preliminares ou esperados e a relevância do estudo.

Avaliação das Propostas

Os resumos das propostas serão avaliados pelo Comitê Científico do Encontro com base em





sua qualidade, originalidade e pertinência temática. Os resultados serão comunicados entre os dias **1º e 30 de agosto de 2025**.

Resumo de datas importantes:

Envio de propostas: 1 de maio a 31 de julho de 2025

Comunicação de resultados: até 30 de agosto de 2025

Taxas de inscrição:

Participação	1º prazo (01/05 a 31/07)	2º prazo (01/08 a 22/11)
Professional Expositor	CLP 120.000	CLP 140.000
Professional Ouvinte	CLP 80.000	CLP 100.000
Estudiante Expositor	CLP 60.000	CLP 70.000
Estudiante Ouvinte	CLP 30.000	CLP 40.000

O pagamento por parte de estudantes deve ser acompanhado de um comprovante de matrícula regular.

O pagamento deverá ser realizado via transferência bancária em uma das seguintes modalidades:

Para transferências no Chile:

- Nome: Universidad Austral de Chile
- RUT: 81.380.500-6
- Banco: Santander
- Conta Corrente: 2591309-4
- E-mail: pagosencuentrolatinoamericano@gmail.com
- Assunto: Pagamento Encontro e curso (exemplo)
- Código: 2012701403

Para remessas internacionais:

- Beneficiário: Universidad Austral de Chile
- Banco: Banco Santander Chile
- Conta: 051 000 4997-1
- SWIFT: BSCHCLRM
- Endereço: Pérez Rosales 585, Valdivia
- E-mail: pagosencuentrolatinoamericano@gmail.com
- Assunto: Pagamento Encontro e curso (exemplo)
- Código: 201270140





Universidad Austral de Chile
Instituto de Especialidades Pedagógicas

Comité Organizador:

- Karina Muñoz (UACH, Puerto Montt)
- Hans Sporman (UACH, Puerto Montt)
- Javiera Vargas (UACH, Puerto Montt)
- Andrea Pérez (Universidad de Santiago)
- Juan Luis Marín (Instituto da Surdez)
- Martín Álvarez (PUCV)
- Paula Ortúzar (PUCV)
- Fabiola Otárola (EDUINCLUSIVA – PUCV)

Esperamos contar con su participación para enriquecer este espacio de reflexión e diálogo sobre la educación de personas surdas e a interpretación em língua de sinais na América Latina.

CONTATOS

Coordenação geral do congresso: comite.encuentro.pto.montt@gmail.com

Página do Instagram do Encontro

<https://www.instagram.com/encuentrolatinoamericano2025?igsh=MWU0NngyMmd2YTROdO==>

<https://linktr.ee/encuentrolatinoamericano2025>

